

Copyright®

Tento CD/DVD-ROM je chránený autorským právom. CD/DVD-ROM alebo jeho časť sa nesmie kopírovať, modifikovať ani verejne šíriť (vrátane jeho sprístupnenia v prípade interaktívneho šírenia) bez prechádzajúceho súhlasu spoločnosti Suzuki Motor Corporation, a to bez ohľadu na použité médium, okrem kópií určených na súkromné účely. Toto sa týka tak dokumentácie, ktorú zakúpila spoločnosť, ako aj dokumentácie zakúpenej jednotlivcom. Neoprávnené používanie môže viesť k občianskoprávnym škodám, ktoré sa môžu vymáhať, alebo k trestnému stíhaniu.

Systémové požiadavky na prehrávanie CD/DVD-ROM

Hardvér

- Mechanika CD/DVD-ROM
- Monitor s rozlíšením minimálne 1024 x 768 pixelov

Softvér

Operačný systém: Microsoft® Windows® 98/ NT4.0/2000/XP

Odporúčaná prehliadač: Microsoft® Internet Explorer 6.0 alebo vyššej verzie / Mozilla Firefox 2.0

Plug-in: Adobe® Reader® 6.0 alebo vyššej verzie, Adobe® Flash Player® 7.0 alebo vyššej verzie

Varovanie:

Ak používate špecifické kombinácie alebo iné verzie, ako sú uvedené vyššie, nezaručujeme správnu činnosť.

- Microsoft, Windows 98, Windows NT, Windows 2000 a Windows XP sú obchodnými značkami alebo registrovanými obchodnými značkami spoločnosti Microsoft Corporation v USA a ostatných štátoch.
- Adobe, Reader a Flash Player sú obchodnými značkami alebo registrovanými obchodnými značkami spoločnosti Adobe Systems Incorporated v USA a ostatných štátoch.

Spustenie CD/DVD-ROM a jeho prevádzka

Vložte CD/DVD do CD/DVD mechaniky. Automaticky sa spustí „TOP MENU“.

Podrobnosti o následných činnostiach si pozrite kliknutím na „How to read“ v spodnom pravom rohu „TOP MENU“.

Varovanie:

- Ak sa CD/DVD po istej chvíli automaticky nespustí, kliknite na záložku [Top] → “TopPage.html” v CD/DVD.
- Ak chcete reštartovať CD/DVD, vyberte ho z mechaniky a opätovne ho vložte.

TOP MENU



Keď ste CD/DVD vložili do CD/DVD mechaniky, automaticky sa spustí „TOP MENU“.

Podčiarknuté modré slová predstavujú odkazy. Ak si chcete pozrieť odpovedajúcu obrazovku, kliknite na odkaz.

Popis obrazovky:

A Záložky jazykových verzií

Ak chcete prepnúť tlačidlá činností a nadpisy v tabuľkách do zvoleného jazyka, kliknite na príslušnú záložku jazykovej verzie.

Príklad jazykovej verzie: (francúzština)



B Názov CD/DVD

Zobrazuje príslušné modely, ktoré sú na tomto CD/DVD.

C Výber modelu

Zobrazí zoznam modelov, pre ktoré je možné vybrať príslušný návod.

D Vyhľadanie VIN

Zobrazí obrazovku na vyhľadania modelu pomocou VIN.

E Zoznam návodov

Zobrazí zoznam všetkých návodov na tomto CD/DVD.

F Plug-in

Zobrazí informácie o plug-inoch, ktoré sú potrebné na prečítanie návodov na tomto CD/DVD.

G Pokyny na hľadanie

Zobrazí súbor „How to find“, ktorý vysvetľuje používanie tohto CD/DVD.











VÝBER MODELU

MODEL SELECTION

B

A →

Top

Model Name	Model Code	Engine	Type	Start of Production (Year. Month)	Remarks	Applicable Manual
GRAND VITARA	JB416	M16	1	2005.04		
	JB420	J20				
	JB419D	F9Q				
	JB416	M16		2006.12	ESP model	
	JB420	J20			ESP model	
	JB416	M16	2	2006.06	2006.06 minor change	 [1]
	JB419D	F9Q			2006.06 minor change	
	JB420	J20			2006.06 minor change	
	JB627	H27	1	2005.07		
			2	2006.06	2006.06 minor change	

VIN List

 ← C

D →

To top of this page

Príslušný návod si môžete zobraziť na základe informáciách o modeli (názov modelu, kód modelu, motor, typ, začiatok výroby a poznámky).

Podčiarknuté modré slová predstavujú odkazy. Ak si chcete pozrieť odpovedajúcu obrazovku, kliknite na odkaz..


Popis obrazovky:

A Hore

Vráti do [TOP MENU].

B Informácie o modeli

Zobrazí zoznam informácií o modeli a odkazy na príslušné návody.

Značka [] predstavuje odkaz. Ak si chcete pozrieť odpovedajúcu obrazovku, kliknite na príslušný odkaz.

Príklad zobrazenia príslušného zoznamu návodov: (pri výbere [1])

MANUAL LIST

Top

Selected Manual by Model (F) , Selected Language = ALL

ALL

E(English)

F(French)

G(German)

S(Spanish)

H(Hungarian)

Manual Part Name	Remarks	Language	Part Number
GRAND VITARA service manual	JB416 / JB419D / JB420	E	99500-64J10-01E
	JB416 / JB419D / JB420	F	99500-64J10-01F
	JB416 / JB419D / JB420	G	99500-64J10-01G
	JB416 / JB419D / JB420	S	99500-64J10-01S
	JB416 / JB419D / JB420	H	99500-64J10-01H

To top of this page

C Zoznam VIN

Zobrazí „VIN LIST“. (podrobnosti si pozrite vo [VIN LIST])

D Na vrch stránky

Ak je na zobrazenie celej stránky potrebné rolovanie, týmto odkazom sa vrátite na vrch stránky.

HĽADANIE VIN

VIN SEARCH

VIN Search

A

Input VIN

17 or 12 digits

Example -TSMMAZA31S00300452 (for 17 digits type)

-HA2S-240034 (for 12 digits type)

B

VIN List

C

OK

D

Reset

E

Top

Odpovedajúce modely môžete hľadať pomocou VIN. Týmto sa dá zobraziť aj zoznam súvisiacich modelov.

Podčiarknuté modré slová predstavujú odkazy. Ak si chcete pozrieť odpovedajúcu obrazovku, kliknite na príslušný odkaz.

Popis obrazovky:

A Pole na zadanie VIN

Zadanie VIN (12 alebo 17 znakov, vrátane spojovníkov).

B Zoznam VIN

Zobrazí „VIN LIST“. (podrobnosti si pozrite vo [VIN LIST])

C OK

Po zadaní čísla do poľa na vloženie VIN kliknite na toto tlačidlo, aby sa spustilo vyhľadávanie.

Ak je zadané číslo správne, zobrazí sa zoznam odpovedajúcich modelov.


- Ak nemá zadané VIN 12 alebo 17 znakov:

Zobrazí sa chybová správa [Input "VIN" is invalid].

- Ak pre zadané VIN neexistujú žiadne odpovedajúce typy vozidiel:

Zobrazí sa chybová správa [There is no applicable data].

Príklad výsledkov vyhľadávania: (ak sme hľadali JSAJTA74V00234567)

VIN = JSAJTA74V00234567						Top
Model Name	Model Code	Engine	Type	Start of Production (Year, Month)	Remarks	Applicable Manual
GRAND VITARA	JB416	M16	2	2006.06	2006.06 minor change	
VIN List						To top of this page

D Vymazanie

Vymaže znaky uvedené v poli na zadanie VIN.

E Hore

Vráti do [TOP MENU].

ZOZNAM VIN

VIN LIST

A

B →

[BACK](#)

Model Name	Model Code	Engine	Type	Start of Production (Year. Month)	Remarks	VIN	
GRAND VITARA	JB416	M16	1	2005.04		JSAJTA74V00100001 - 199999	
						JSAJTA74V60100001 - 199999	
						JS3TA74V#64100001 - 199999	
	JB420	J20				JSAJTD54V00100001 - 199999	
						JSAJTD54V60100001 - 199999	
						JS3TD54V#64100001 - 199999	
	JB419D	F9Q		2005.11		JSAJTA44V00100001 - 199999	
						JSAJTD44V00100001 - 199999	
	JB416	M16		2006.12	ESP model	JSAJTA74V00100001 - 199999	
						JSAJTA74V60100001 - 199999	
	JB420	J20				JSAJTD54V00100001 - 199999	
					JSAJTD54V60100001 - 199999		
	JB416	M16		2	2006.06	2006.06 minor change	JSAJTA74V00200001 - 999999
							JSAJTC74V00200001 - 999999
							JSAJTA74V70110001 - 999999
			JS3TA74V#74110001 - 999999				
			JS3TC74V#74110001 - 999999				
			JSAJTD54V00200001 - 999999				
			2006.06 minor change			JSAJTD54V70110001 - 999999	
						JSAJTE54V00200001 - 999999	
						JSAJTD54V6#200001 - 999999	
			2006.06 minor change			JS3TE54V#74110001 - 999999	
						JSAJTA44V00200001 - 999999	
						JSAJTD44V00200001 - 999999	
	JB419D	F9Q	1	2005.07		JS3TA44V#74110001 - 999999	
						JS3TD44V#74110001 - 999999	
						JSAJTD94V00100001 - 199999	
	JB627	H27	2	2006.06	2006.06 minor change	JSAJTD94V00200001 - 999999	
						JS3TD94V#74200001 - 999999	

C →

[To top of this page](#)

Môžete potvrdiť VIN, ktorý zodpovedá informáciám o modeli (názov modelu, kód modelu, motor, typ, začiatok výroby a poznámky) a naopak.

Podčiarknuté modré slová predstavujú odkazy. Ak si chcete pozrieť odpovedajúcu obrazovku, kliknite na príslušný odkaz.

Popis obrazovky:

A Informácie o modeli a príslušný zoznam VIN

Zobrazí VIN, ktorý zodpovedá informáciám o vozidle.

B SPÄŤ

Vráti do [TOP MENU].

C Na vrch stránky

Ak je na zobrazenie celej stránky potrebné rolovanie, týmto odkazom sa vrátite na vrch stránky.

ZOZNAM NÁVODOV

MANUAL LIST
All Manuals , Selected Language = ALL

[ALL](#) [E\(English\)](#) [F\(French\)](#) [G\(German\)](#) [S\(Spanish\)](#) [H\(Hungarian\)](#)

Manual Part Name	Remarks	Language	Part Number
GRAND VITARA service manual	JB416 / JB420	E	99500-64J00-01E
	JB416 / JB420	F	99500-64J00-01F
	JB416 / JB420	G	99500-64J00-01G
	JB416 / JB420	S	99500-64J00-01S
	JB416 / JB420	H	99500-64J00-01H
GRAND VITARA supplementary service manual	JB419D	E	99501-67J00-01E
	JB419D	F	99501-67J00-01F
	JB419D	G	99501-67J00-01G
	JB419D	S	99501-67J00-01S
	JB419D	H	99501-67J00-01H
	JB416 / JB420 ESP model	E	99501-64J00-01E
	JB416 / JB420 ESP model	F	99501-64J00-01F
	JB416 / JB420 ESP model	G	99501-64J00-01G
	JB416 / JB420 ESP model	S	99501-64J00-01S

[Top](#)

[To top of this page](#)

Môžete potvrdiť zoznam všetkých návodov na tomto CD/DVD a zoznam návodov v každej jazykovej verzii.

Podčiarknuté modré slová predstavujú odkazy. Ak si chcete pozrieť odpovedajúcu obrazovku, kliknite na príslušný odkaz.

Popis obrazovky:

A Záložky na zobrazenie návodov v jazykových verziách

Kliknite na záložku jazykovej verzie; zobrazí sa zoznam návodov v príslušnom jazyku.

Príklad použitia záložky jazykovej verzie: (zobrazenie anglických návodov)

MANUAL LIST
All Manuals , Selected Language = English

[ALL](#) [E\(English\)](#) [F\(French\)](#) [G\(German\)](#) [S\(Spanish\)](#) [H\(Hungarian\)](#)

Manual Part Name	Remarks	Language	Part Number
GRAND VITARA service manual	JB416 / JB420	E	99500-64J00-01E
GRAND VITARA supplementary service manual	JB419D	E	99501-67J00-01E
	JB416 / JB420 ESP model	E	99501-64J00-01E
GRAND VITARA service manual	JB416 / JB419D / JB420	E	99500-64J10-01E
	JB627 2006.06 minor change	E	99500-66J00-01E

[Top](#)

[To top of this page](#)

B Obrazovka zobrazenia zoznamu návodov

Zobrazí zoznam všetkých návodov na tomto CD/DVD.

Návody si môžete prezerať kliknutím na číslo návodu.

C Hore

Vráti do [TOP MENU].

D Na vrch stránky

Ak je na zobrazenie celej stránky potrebné rolovanie, týmto odkazom sa vrátite na vrch stránky.

11. 2008